

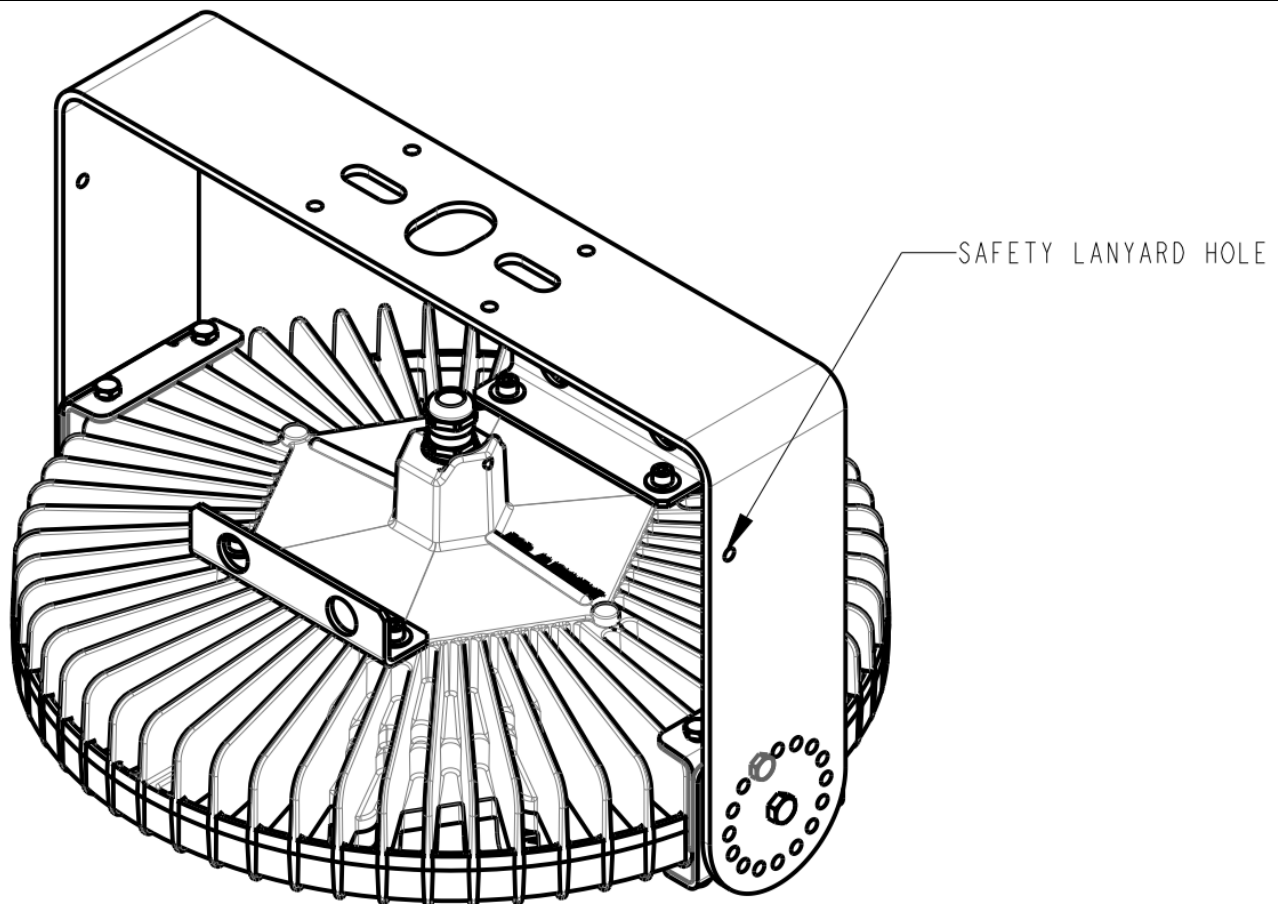
IMPORTANT: Please read carefully before installation and retain for future reference

IMPORTANTE: por favor léalo cuidadosamente antes de la instalación y consévelo para consultas futuras.

WICHTIG: Bitte vor der Montage sorgfältig lesen und zur späteren Verwendung aufbewahren

IMPORTANT: À lire attentivement avant l'installation et à conserver pour vous y référer ultérieurement

IMPORTANTE: Leia cuidadosamente antes da instalação e conserve para referência futura



Installation instructions:

1. Install hardware loosely as shown below. Tighten to specified torque in the order indicated below
2. Re-torque all screws again after tightening in indicated order.

Instrucciones de instalación:

1. Instale los accesorios sin apretar como se muestra abajo. Apriete al torque especificado en el orden indicado abajo.
2. Vuelva a apretar de nuevo todos los tornillos después de apretar en el orden indicado.

Installationsanweisungen:

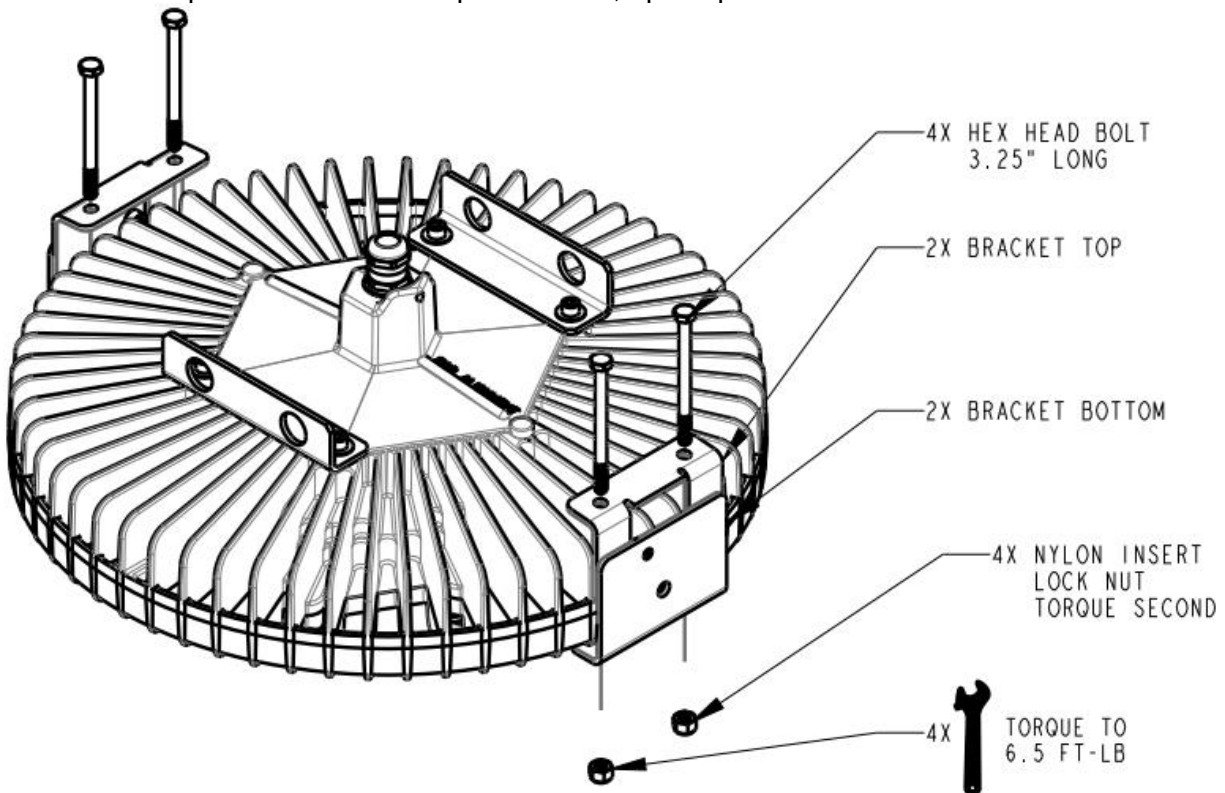
1. Installieren Sie die Geräte in etwa wie folgt. Ziehen Sie die Schrauben mit dem angegebenen Drehmoment in der genannten Reihenfolge an
2. Ziehen Sie danach alle Schrauben erneut in der genannten Reihenfolge an.

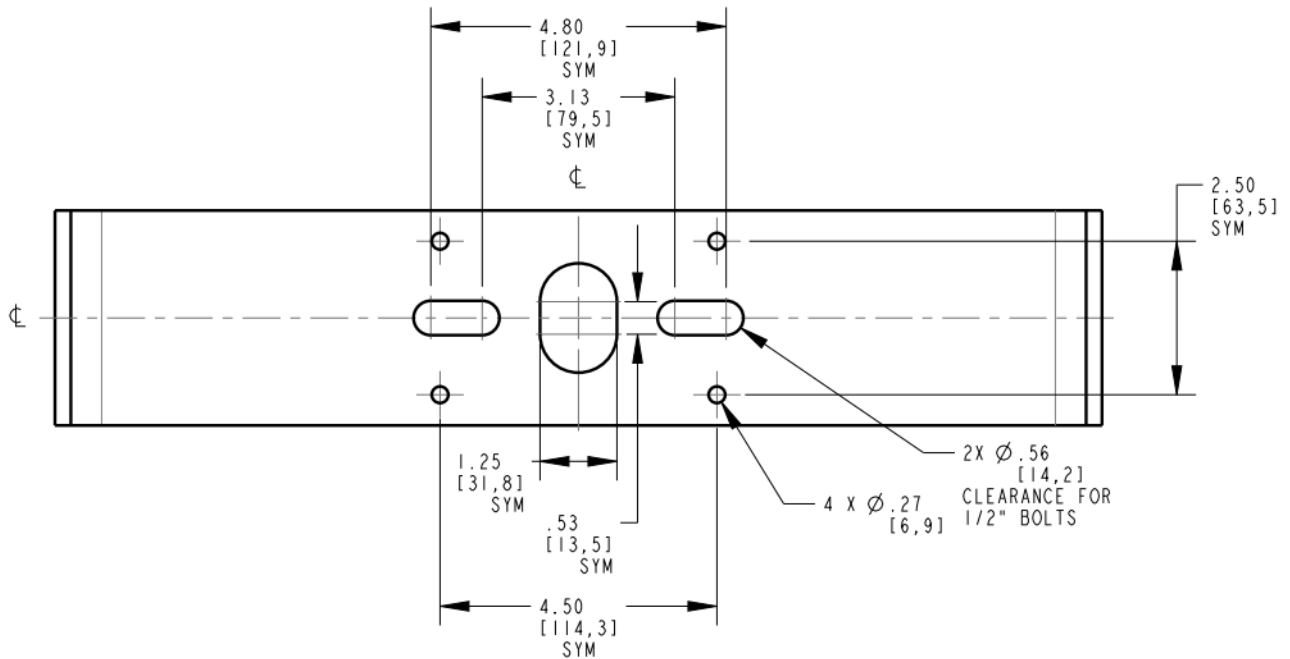
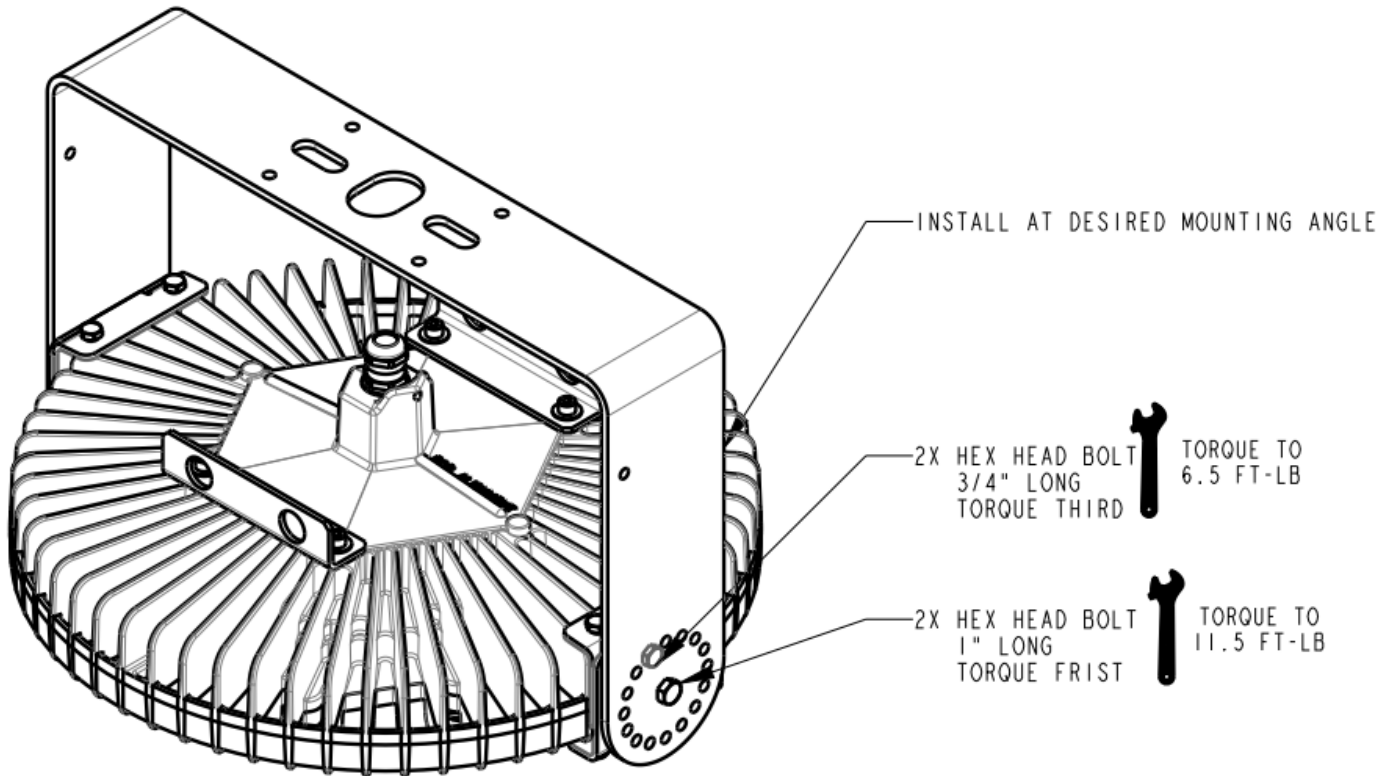
Instructions d'installation :

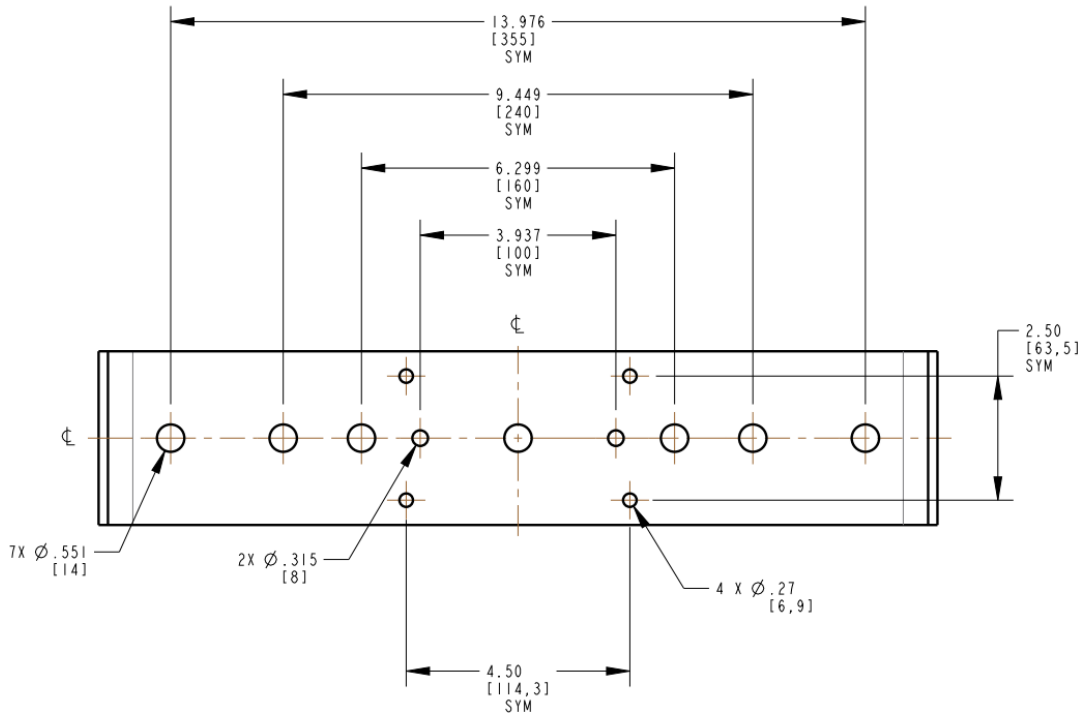
1. Installer le matériel sans le fixer comme sur l'illustration. Puis serrer selon le couple spécifié en respectant l'ordre indiqué ci-dessous
2. Re-coupler toutes les vis encore une fois après le serrage dans l'ordre indiqué

Instruções de instalação:

1. Instale as ferragens sem apertar, conforme descrito abaixo. Aperte até o torque especificado, na ordem indicada abaixo.
2. Reaperte todos os parafusos com o torque indicado, após apertar na ordem indicada.







All statements, technical information and recommendations contained herein are based on information and tests we believe to be reliable. The accuracy or completeness thereof is not guaranteed. In accordance with Dialight Corporation "Terms and Conditions of Sale", and since conditions of use are outside our control, the purchaser should determine the suitability of the product for his intended use and assumes all risk and liability whatsoever in connection therewith.

Todas las declaraciones, información técnica y recomendaciones aquí contenidas se basan en información y pruebas que consideramos confiables. No se garantiza la exactitud ni la exhaustividad de las mismas. Conforme a los "Términos y Condiciones de Venta" de la Corporación Dialight, y como las condiciones de uso están fuera de nuestro control, el comprador deberá determinar la idoneidad del producto para el uso que prevé darle y asume todos los riesgos y responsabilidades de cualquier tipo en relación con ello.

Alle hierin enthaltenen Angaben, technischen Daten und Empfehlungen basieren auf unseres Wissens nach zuverlässigen Informationen und Tests. Deren Richtigkeit oder Vollständigkeit wird jedoch nicht garantiert. Gemäß den „Verkaufsbedingungen und -konditionen“ von Dialight Corporation und da die Nutzungsbedingungen sich unserer Kontrolle entziehen, muss der Käufer die Eignung des Produkts für seinen beabsichtigten Nutzungszweck bestimmen und alle damit im Zusammenhang stehenden Risiken und Haftungen übernehmen.

Tous les chiffres, les données techniques et les recommandations contenus dans les présentes sont basés sur des données et des tests que nous croyons être fiables. L'exactitude et l'exhaustivité de ces derniers ne sont donc pas garanties. En vertu des « Conditions générales de vente » de Dialight Corporation et étant donné que les conditions d'utilisation de nos produits échappent à tout contrôle de notre part, l'acheteur devra lui-même décider si le produit est conforme à son usage prévu et engagera sa propre responsabilité quant aux risques associés aux produits.

Todas as declarações, informações técnicas e recomendações aqui contidas são baseadas em informações e testes que acreditamos serem confiáveis. A precisão e completeza das mesmas não são garantidas. De acordo com os "Termos e Condições de Venda" da Dialight, e levando em conta que as condições de uso estão fora do nosso controle, o comprador deve determinar a adequação do produto para seu uso previsto e assumir todos os riscos e responsabilidades em relação ao mesmo.

